



BradyPrinter M611

MOBILE LABEL PRINTER

Gebruikershandleiding

Auteursrechten en handelsmerken

Garantiebeperkingen

Deze handleiding is eigendom van **Brady** Worldwide, Inc. (hierna "**Brady**" genoemd), en kan van tijd tot tijd gewijzigd worden zonder voorafgaande kennisgeving. **Brady** doet geen enkele toezegging met betrekking tot het beschikbaar stellen van zulke wijzigingen.

Deze handleiding is auteursrechtelijk beschermd. Alle rechten voorbehouden. Niets uit deze handleiding mag worden gekopieerd of veelevoudigd, in enige vorm of op enige wijze, zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van **Brady**.

Ondanks alle aan de samenstelling van deze handleiding bestede zorg, kan **Brady** geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor eventuele verliezen of schade veroorzaakt door fouten en weglatingen of door uitspraken als gevolg van onachtzaamheid, ongevallen of enigerlei andere oorzaak. **Brady** aanvaardt geen aansprakelijkheid die het gevolg zijn van de toepassing of gebruik van enig product of systeem hierin beschreven, noch enige aansprakelijkheid voor incidentele schade of gevolgschade die voortvloeit uit het gebruik van dit document. **Brady** wijst iedere garantie af met betrekking tot de verkoopbaarheid of geschiktheid voor een bepaald doel.

Brady behoudt zich het recht voor zonder nadere kennisgeving wijzigingen aan te brengen in enig in deze handleiding beschreven product of systeem met als doel de betrouwbaarheid, de functionaliteit of het ontwerp daarvan te verbeteren.

Handelsmerken

BradyPrinter™ M611 is een handelsmerk van **Brady** Worldwide, Inc.

Microsoft en Windows zijn gedeponeerde handelsmerken van Microsoft Corporation.

Bluetooth en het Bluetooth-logo zijn geregistreerde handelsmerken van Bluetooth SIG, Inc.

Wi-Fi is een handelsmerk van Wi-Fi Alliance®.

Apple is een handelsmerk van Apple Inc.

Google Play is een handelsmerk van Google LLC.

Alle merk- of productnamen waar in deze handleiding naar verwezen wordt, zijn handelsmerken (™) of geregistreerde handelsmerken (®) van hun respectievelijke bedrijven of organisaties.

© 2018 **Brady Worldwide, Inc.** Alle rechten voorbehouden.

Y4666538

Revisie C

Brady Corporation

6555 West Good Hope Road

P.O. Box 2131

Milwaukee, WI 53201-2131 USA

www.bradycorp.com

Verkoop/klantenservice: (888) 250-3082

Brady-garantie

Brady-producten worden verkocht met dien verstande dat de koper het product zal testen bij het daadwerkelijke gebruik ervan en voor zichzelf de geschiktheid ervan voor zijn/haar bedoeld gebruik zal bepalen. Brady garandeert de koper dat de producten vrij zijn van defecten in materialen en constructie, maar beperkt zijn verplichtingen voortvloeiend uit deze garantie tot het vervangen van producten waarvan duidelijk kan worden aangetoond dat ze het defect al vertoonden op het ogenblik dat Brady ze verkocht. Deze garantie gaat niet over op andere personen die het product van de koper verkrijgen.

DEZE GARANTIE IS IN PLAATS VAN ENIGE ANDERE GARANTIE, NOCH UITDRUKKELIJK NOCH IMPLICIET, DAARONDER MEDE BEGREPEN, MAAR NIET BEPERKT TOT, IMPLICIETE GARANTIES BETREFFENDE DE VERKOOPBAARHEID OF DE GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALDE TOEPASSING, EN VAN ENIGE ANDERE VERPLICHTING OF AANSPRAKELIJKHEID VAN DE KANT VAN BRADY. IN GEEN GEVAL KAN BRADY AANSPRAKELIJK WORDEN GESTELD VOOR VERLIES, SCHADE, KOSTEN OF GEVOLGSCHADE VAN ENIGE AARD DIE VOORTVLOEIT UIT HET GEBRUIK DAN WEL DE ONMOGELIJKHEID TOT GEBRUIK VAN BRADY'S PRODUCTEN.

Veiligheid en het milieu

Zorg dat u deze handleiding hebt gelezen en begrepen voordat u de BradyPrinter™ M611 printer voor de eerste keer in gebruik neemt. Deze handleiding bevat een beschrijving van alle belangrijke functies van de BradyPrinter™ M611-printer.

Voorzorgsmaatregelen

Neem voordat u de BradyPrinter™ M611printer gebruikt de volgende voorzorgsmaatregelen:

- Lees zorgvuldig alle instructies alvorens de printer te gebruiken en alvorens een procedure uit te voeren.
- Plaats het apparaat niet op een onstabiele ondergrond of een staander.
- Plaats geen andere voorwerpen op het apparaat.
- Houd de bovenkant vrij van obstructies.
- Gebruik de printer altijd in een goed geventileerde ruimte. De voor ventilatie voorziene sleuven en openingen van het apparaat mogen niet worden geblokkeerd.
- Gebruik uitsluitend elektrische voeding zoals omschreven op het specificatielabel.
- Gebruik uitsluitend de voedingskabel die bij het apparaat is geleverd.
- Plaats geen voorwerpen op de voedingskabel.

Technische dienst en registratie

Contactgegevens

Neem voor reparaties en technische assistentie contact met een plaatselijke technische dienst van **Brady** via:

- **Noord- en Zuid-Amerika:** www.bradyid.com/techsupport
- **Europa:** www.bradyeurope.com/services
- **Azië, Australië en Nieuw-Zeeland:** www.brady.co.uk/landing-pages/global-landing-page
- **Australië:** www.bradyid.com.au/en-au/supportlanding
- **Canada:** www.bradycanada.ca
- **Zuid-Amerika:** www.bradylatinamerica.com

Registratie-informatie

Om uw printer te registreren, ga naar: www.bradycorp.com/register.

Reparatie en retourzending

Als u om de een of andere reden het product moet terugsturen voor reparatie, neem dan contact op met de technische dienst van **Brady** voor informatie over reparatie en vervanging.

Conventies in deze handleiding

Tijdens gebruik van dit document is het belangrijk dat u de in deze handleiding toegepaste conventies begrijpt.

- Alle door de gebruiker uit te voeren acties zijn aangegeven in **vetdruk**.
- Verwijzingen naar menu's, dialoogvensters, knoppen en schermen worden weergegeven in *cursiefdruk*.

Inhoud

1 • Inleiding

Systemspecificaties	1
Fysieke- en omgevingseigenschappen	2
Bereik voor wifi en bluetooth	2

2 • Installatie

De printer uitpakken	3
Inhoud van de doos	3
<i>Bewaar de verpakking</i>	<i>3</i>
Registratie	3
Printercomponenten.....	4
Stroom en batterij.....	5
Wisselstroomadapter	5
Opladen van de batterij voor eerste gebruik	6
Zet de stroom aan.	6
Automatisch uitschakelen	6
Harde boot	6
USB-hostpoort	7
Printerinstellingen	7
Taal	7
Maateenheden	7
Datum en tijd	8
Energiespaarstand	8
Helderheid en rotatie	9
Printernaam	9
Software voor het maken van labels.....	10
Mobiel	10
Desktop	10
Windows-stuurprogramma installeren (optioneel).....	10
Aansluiten van de printer.....	11
Bluetooth	11
USB	12
Wifi	12
<i>Zoeken naar aansluiting</i>	<i>12</i>
<i>Handmatig instellingen invoeren</i>	<i>13</i>
Afdruk materiaal laden	13
Lint laden	14
Het laden van labels	15
Bulk-laden van labels	17
Kettinglabels laden (verhoogd paneel)	18
De labelcartridge en lintcassette recyclen	19
Materiaal	19
Het lint uit elkaar halen	20

De cartridge uit elkaar halen	21
Componenten recyclen	22
Accessoires.....	23
Magneet	23
De band bevestigen	24
3 • Aan de slag	
Aanraakscherm.....	26
Navigatie en statusbalk	27
Gegevens van materiaal	27
Labels maken.....	27
Labels afsnijden en laden	28
Afdrukken	28
4 • Onderhoud	
Systeeminformatie weergeven.....	29
Firmware bijwerken	29
Updaten van Y- en B-waarden.....	30
De printer reinigen.....	30
Weergavescherm	30
Interne onderdelen	30
De hoes van het snijmes vervangen.....	32
Vervangen van het snijstelsel.....	33
Klep voor labelmateriaal vervangen	36
5 • Problemen oplossen	
Scenario's voor probleemoplossingen.....	37
Lintcartridge wil de invoer niet ingaan	37
Mes snijdt niet goed af	38
Printer gaat niet aan	38
Printer schakelt zichzelf uit	38
Scherm reageert niet	38
Foutberichten.....	39
A • Naleving van regelgeving	
Naleving van voorschriften en goedkeuringen van overheidsinstanties.....	40
Verenigde Staten	40
<i>FCC-kennisgeving</i>	<i>40</i>
Canada	40
Mexico	40
Jamaica	41
Verklaring Taiwan	41
Europa	41
<i>RoHS Richtlijn 2011/65/EG, 2015/863/EG</i>	<i>41</i>
<i>Richtlijn voor batterijen 2006/66/EC</i>	<i>41</i>
Turkije	42
China	42

Regulatorische informatie betreffende draadloos gebruik.....	42
Verenigde Staten	43
<i>Federale Communicatie Commissie (FCC)</i>	43
Canada	43
<i>Innovatie, Wetenschap en Economische ontwikkeling (ISED)</i>	43
Mexico	44
Brazilië	44
Europese Unie	44
Internationaal	44
Japan	44
B • Licenties	
Licentieovereenkomst voor eindgebruikers van Microsoft Windows CE©	45
Badge “Gefabriceerd voor Apple”	46

1 Inleiding

De BradyPrinter™ M611 printer is een duurzame, draagbare, draadloze printer die op een verscheidenheid aan snijlabels en continu-afdrukmateriaal kan afdrucken. Hij beschikt over de volgende functies:

- Robuust en duurzaam — doorstaat een val van 1,2 meter.
- Maak labels snel en eenvoudig met behulp van de mobiele app Brady Express Labels of met desktopsoftware van Brady Workstation.
- Met Bluetooth® en Wi-Fi® voor eenvoudige draadloze connectiviteit.
- Vaste connectiviteit met USB 2.0.
- USB 2.0-poort voor het opladen van een reservetelefoon.
- Ingebouwde snijder automatisch beheerd door instellingen in de labelsoftware.
- Interne oplaadbare lithium-ionbatterij voor gebruik gedurende de hele dag.
- Mogelijkheid om de printer te gebruiken terwijl de interne batterij wordt opgeladen.
- Scherm geeft printerstatus, lint- en labelmetingen en batterij-indicator weer.
- Gebruiksvriendelijke interface.
- "Smart-cell"-technologie die intelligent samenwerkt met afdrukmateriaal van Brady.

Systemspecificaties

De technische gegevens van de BradyPrinter™ M611 printer zijn als volgt:

- Gewicht 1,6 kg (met labelmateriaal en lint).
- Kleuren QVGA-touchscreen van 3,5 inch (88,9 mm) en 320 x 240 pixels.
- Thermisch transfer-printmechanisme, 300 dpi.
- Afdrukbreedte: 48,76 mm maximaal.
- Afdruklengte voor labels: 10,16 cm maximaal.
- Lijnbreedte: 57 mm maximaal.
- Labelbreedten van 6,4 mm tot 50,8 mm.
- Minimale labelhoogte: 5,99 mm.
- Drukt maximaal 1000 labels af van 2,5 x 5 cm per batterijlading.
- Afdruksnelheid: 33,8 mm per sec.
- Interne lithium-ionbatterij, 3200 mAh.

Fysieke- en omgevingseigenschappen

De BradyPrinter™ M611-printer beschikt over de volgende fysieke en omgevingseigenschappen:

Fysiek	Amerikaans	Metrisch
Afmetingen	11,0" L x 4,5" W x 4,6" H	279 x 113 x 116 mm
Gewicht (met labelmateriaal en lint)	3,52 lbs	1,60 kg

Opmerking: De onderstaande tabel verwijst uitsluitend naar de BradyPrinter™ M611-printer. Verbruik van de labels en het lint kan variëren.

Omgeving	Bedrijf	Opslag
Temperatuur (printer) Opmerking: Het wordt aanbevolen om de printer niet aan direct zonlicht bloot te stellen.	4° tot 43°C De AC-adapter wordt op een maximumtemperatuur van 40 °C gewaardeerd.	-18° tot 43 °C
Relatieve vochtigheid (printer)	20% tot 90% (niet-condenserend)	10% tot 90% (niet-condenserend)

Bereik voor wifi en bluetooth

De BradyPrinter™ M611-printer moet zich binnen de volgende afstand van de router of het apparaat bevinden om het wifi- of bluetooth-signaal te ontvangen.

	Wifi	Bluetooth
Bereik	19,8 m	19,8 m

2 Installatie

De printer uitpakken

Inhoud van de doos

In het standaard BradyPrinter™ M611 pakket vindt u de volgende artikelen:

- BradyPrinter™ M611 printer met interne batterij. (Batterij is niet toegankelijk. Neem contact op met de technische ondersteuning van Brady)
- Wisselstroomadapter (M50-AC) en voedingskabel
- USB-kabel (BMP41-USB)
- Een M61-R4310-lint
- Eén PTL-97-488 universele witte polyester-labelmateriaal (0,9" x 0,9", 22,86 mm x 22,86 mm)
- USB-flashdrive met handleiding, beknopte handleiding en installatiegids voor het stuurprogramma in verschillende talen
- Beknopte handleiding (drukwerk)
- Riem (BMP-riem-1) (zie "De band bevestigen" op pagina 24.)



Bewaar de verpakking

Bewaar de verpakking van de BradyPrinter™ M611-printer voor het geval u de printer en de accessoires terug moet sturen naar de fabrikant.

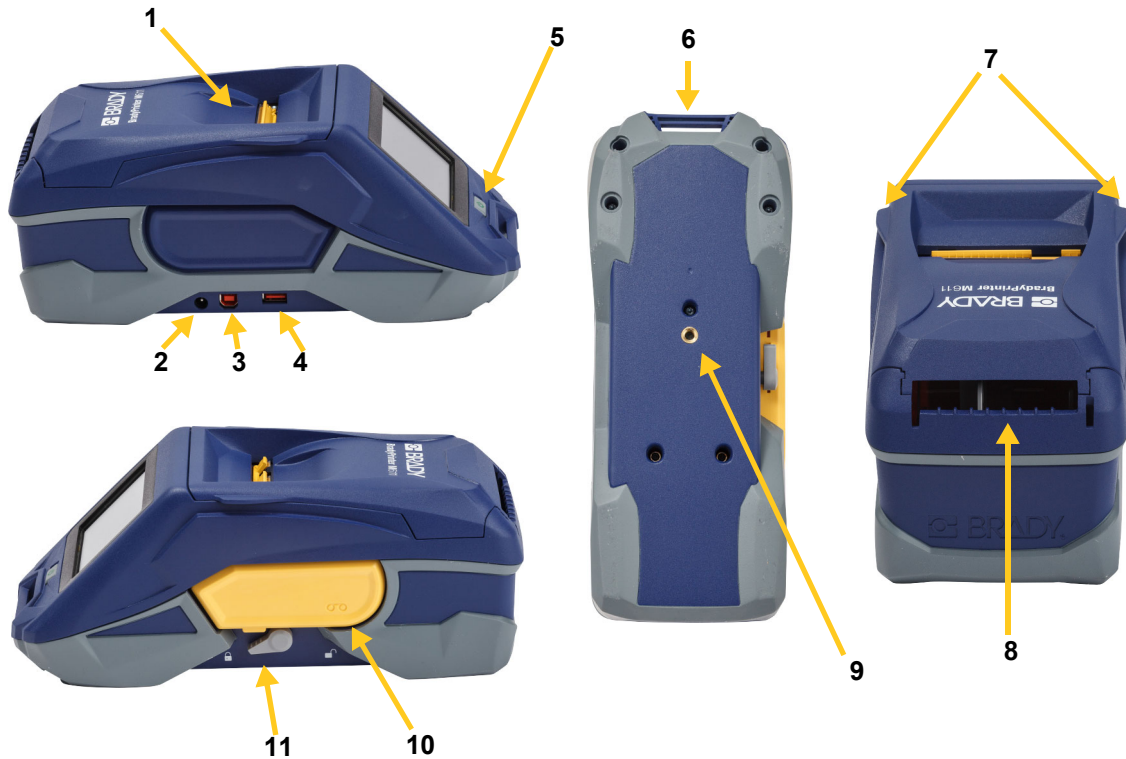


LET OP! Als u de printer verzendt, vraag uw transporteur dan naar de regelgeving met betrekking tot het vervoer van de lithium-ion batterij in de printer.

Registratie

Registreer uw printer online op www.bradycorp.com/register en ontvang gratis productondersteuning en updates!

Printercomponenten



1 Klep voor materiaal (putje labelmateriaal)	7 Klep voor materiaal open tabjes
2 Poort voor wisselstroomadapter	8 Bulk of extern toevoerpad
3 USB-poort (computerverbinding)	9 Schroefgat magneetbevestiging
4 USB-hostpoort (telefoon opladen en firmware-upgrades)	10 Lint
5 Aan/uit-knop (Power)	11 Vergrendelingshendel
6 Lus bevestigingsband	

Stroom en batterij

Voeding naar de BradyPrinter™ M611-printer loopt via een interne lithiumionbatterij of via een wisselstroomadapter.



WAARSCHUWING! Om het risico op brand, elektrische schokken, explosies of schade te voorkomen, lees hieronder.

- Stel de printer niet bloot aan temperaturen boven de 43 °C.
- Niet demonteren, verkeerd gebruiken, of proberen om onderdelen in de printer te vervangen.
- Gebruik alleen de wisselstroomadapter die voor het gebruik met de BradyPrinter™ M611-printer is meegeleverd.
- De printer niet verbranden. Houd de printer uit de buurt van warmtebronnen.
- Houd de printer uit de buurt van water.
- Plaats geen voorwerpen op de printer.
- Bewaar de printer op een koele, droge plaats.
- De printer moet volgens landelijke of gemeentelijke voorschriften worden gerecycled of worden weggegooid.

Wisselstroomadapter

De printer kan via een wissel- of gelijkstroomadapter van voeding worden voorzien. Wanneer de adapter is aangesloten, wordt tevens de batterij opgeladen.



LET OP! Gebruik voor de voeding naar de BradyPrinter™ M611-printer uitsluitend de hieronder weergegeven 18 V DC, Brady AC/DC adapters.

Catalogusnr.	Regio
BMP41-AC	Noord-Amerika, Australië
M50-AC-INTL	Europa
M50-AC-AR	Argentinië
M50-AC-BR	Brazilië

Aansluiten van de printer:

1. Plaats het ronde uiteinde van het adaptersnoer in de poort van de wisselstroomadapter aan de linkerkant van de printer.
2. Steek het vrouwelijke uiteinde van het netsnoer in de tegenovergestelde kant van de adapter. Steek het mannelijker uiteinde van het netsnoer in een stopcontact.

Opladen van de batterij voor eerste gebruik

Laad de interne lithium-ionbatterij op voordat u de printer op batterijstroom laat werken.

1. Sluit de printer aan op het stopcontact.
2. Laad 4,5 uur op.
3. Controleer of de printer volledig is opgeladen.

a. Druk op de power-toets om de printer in te schakelen.



- b. Zorg dat de batterij-icoon op het scherm volledig is gevuld.



Zet de stroom aan.

Schakel de printer als volgt aan en uit:

1. Druk op de power-toets.



Automatisch uitschakelen

Wanneer de printer is aangesloten, kunt u deze de hele tijd ingeschakeld laten, zodat de software de printer kan vinden. Als de printer op de batterij wordt uitgevoerd, schakelt de printer automatisch uit na een periode van inactiviteit. Om de duur van de inactieve tijd in te stellen, zie *“Energiespaarstand” op pagina 8*.

Harde boot

Om de printer geforceerd opnieuw op te starten als deze niet meer reageert, houdt u de power-toets tien seconden lang ingedrukt.

USB-hostpoort

De USB-hostpoort dient twee doelen.



- Upgraden van firmware en database van materialen (Y- en B-bestanden). Zie *“Firmware bijwerken” op pagina 29* en *“Updaten van Y- en B-waarden” op pagina 30*.
- Het opladen van een mobiel apparaat, alleen als de printer is aangesloten op een stopcontact.

Printerinstellingen

Gebruik het aanraakscherm op de printer om standaardinstellingen te configureren, zoals de taal. Voor informatie over het gebruik van het aanraakscherm, zie *“Aanraakscherm” op pagina 26*.

Taal



Instellen van de taal voor tekst op het aanraakscherm:

1. Tik terwijl de printer is ingeschakeld op **Instellingen**. 
2. Tik op **Systeemconfiguratie**, dan op **Taal**.
3. Tik op de gewenste taal. U kunt bladeren om alle beschikbare talen te zien. Raak het scherm aan en sleep met uw vinger omhoog of omlaag om te schuiven.
4. Tik op  om naar het startscherm terug te keren.

Maateenheden

Stel de maateenheden in op inches of millimeters.



Instellen van de maateenheid:

1. Tik terwijl de printer is ingeschakeld op **Instellingen**. 
2. Tik op **Systeemconfiguratie**, dan op **Lengtematen**.
3. Tik op **inches** of op **millimeters**.
4. Tik op  om naar het startscherm terug te keren.

Datum en tijd

Stel de klok in op de huidige datum en tijd.


Instellen van datum en tijd:


1. Tik terwijl de printer is ingeschakeld op **Instellingen**. 
2. Tik op **Systeemconfiguratie**, dan op **Datum en tijd**. Aan de linkerkant van het scherm worden de huidige instellingen weergegeven.
3. Tik om de instellingen te wijzigen op de bedieningselementen aan de rechterkant.
 - **24-uursnotatie:** Tik op de schakelaar om te wisselen tussen 24-uursnotatie en 12-uurs notatie met AM en PM. Als de schakelaar rood is, gebruikt de printer de 12-uursnotatie. Als de schakelaar groen is, gebruikt de printer de 24-uursnotatie.
 - **Datum instellen:** Tik om de datumregelaar weer te geven. Tik om de datum te wijzigen op een element en selecteer een nieuwe waarde of tik op de pijlen boven of onder een element.
 - **Tijd instellen:** Tik om de tijdregelaar weer te geven. Tik om de tijd te wijzigen op een element en selecteer een nieuwe waarde of tik op de pijlen boven of onder een element.
4. Tik op  om naar het startscherm terug te keren.

Energiespaarstand

Om energie te besparen, kan de printer na een periode van inactiviteit zichzelf afsluiten. U kunt een kortere inactieve periode instellen voor wanneer u de batterij gebruikt in plaats van het elektriciteitsnet.

Instellen van de inactieve periode:

1. Tik terwijl de printer is ingeschakeld op **Instellingen**. 
2. Tik op **Systeemconfiguratie**, dan op **Energiespaarstand**.
3. Tik ofwel op **Batterij** of op **Netvoeding**, afhankelijk van of u de inactieve tijd wilt wijzigen wanneer de printer is aangesloten of op de batterij werkt.
4. Om de minuten in te stellen, sleept u de stip naar links of naar rechts, of tik op het plus- of minteken. De instelling treedt direct in werking.

Tip: Wanneer de printer is aangesloten, kunt u deze de hele tijd ingeschakeld laten, zodat de software de printer kan vinden. Sleep de instelling voor *wisselstroom* helemaal naar rechts om de uitschakelingstermijn in te stellen op *Nooit*.
5. Tik op  om naar het startscherm terug te keren.

Helderheid en rotatie

Gebruik het instellingenmenu om de instellingen voor het scherm aan te passen.

- **Helderheid.** Verhoog de helderheid als het scherm te donker wordt om gemakkelijk te lezen. Bedenk wanneer het apparaat op de batterij werkt dat meer helderheid meer energie verbruikt.
- **Draaiing.** Als u de printer aan de elastische band hangt of met de magneet op een horizontaal oppervlak zet, staat het beeld ondersteboven op het scherm, tenzij u het draait. Zie voor informatie over de band en de magneet “*De band bevestigen*” op pagina 24 en “*Magneet*” op pagina 23.



Wijzigen van van weergave-instellingen:

1. Tik terwijl de printer is ingeschakeld op **Instellingen**. 
2. Tik op **Display**.
3. Tik op de gewenste instelling en voer de gewenste wijzigingen in.
 - **Helderheid aanpassen:** Sleep de stip naar links voor donkerder of naar rechts voor helderder. Of tik op het plus- of minteken. Als u wilt terugkeren naar de fabrieksinstelling, tikt u op **Terug naar standaardinstellingen**.
 - **Weergave draaien:** Tik op **Normaal** als de printer op een horizontaal oppervlak staat. Tik op **Omgedraaid** als de printer verticaal is opgehangen of gemonteerd.

Printernaam

De naam van de printer wordt weergegeven wanneer een mobiel apparaat of computer de printer zoekt op een bluetooth- of wifi-verbinding. Als u de naam van de printer niet instelt, wordt het serienummer van de printer gebruikt.

Wijzigen van de printernaam:

1. Tik terwijl de printer is ingeschakeld op **Instellingen**. 
2. Tik op **Verbinding** en dan op **Printernaam**. De printer geeft een toetsenbord weer.
3. Typ op het toetsenbord op het aanraakscherm een naam voor de printer.
4. Als u klaar bent, drukt u op .

Belangrijk! Als u de naam van de printer wijzigt na gebruik van de printer met de mobiele app van Brady Express Labels (zie “*Software voor het maken van labels*” op pagina 10), zijn er extra handelingen nodig om de naam van de printer in de software bij te werken.

- Herstart de printer. (Schakel de printer uit en weer in).
- Ga in de Brady Express Labels-app naar instellingen en voeg de printer opnieuw toe.

Bij het gebruik van de Brady Express Labels-app wordt deze naam weergegeven bij het selecteren van een printer, tenzij de verbinding naar de printer handmatig met een IP-adres is ingesteld. Zie *“Software voor het maken van labels” op pagina 10* en *“Handmatig instellingen invoeren” op pagina 13*.

Bij gebruik van Brady Workstation software op wifi wordt deze naam weergegeven bij het selecteren van een printer. Zie *“Software voor het maken van labels” op pagina 10* en *“Aansluiten van de printer” op pagina 11*.

Software voor het maken van labels

Installeer labelsoftware op uw computer of mobiele apparaat, stel de verbinding naat de printer in, gebruik dan de software voor het ontwerpen van labels en stuur ze naar de printer. (Zie de Brady-website voor andere Brady-software. Bedenk dat oudere labelsoftware van Brady de printer niet automatisch detecteert en dat de informatie in deze handleiding is gebaseerd op de hieronder vermelde software).

- Gebruik de Brady Express Labels-app op een mobiel apparaat.
- Gebruik Brady Workstation software op een desktop-pc of laptop.

Mobiel

Download de Brady Express Labels-app van de Apple® App Store of de Google Play™ store.

Desktop

Brady Workstation-software biedt verschillende apps waarmee labels voor specifieke doeleinden kunnen worden gemaakt. Ook biedt het gebruiksvriendelijke apps voor eigen labelontwerpen.

Installeren van Brady Workstation software:

1. Zorg ervoor dat de computer met het internet is verbonden.
2. Ga naar www.workstation.bradyid.com.
3. Volg de instructies op het scherm om de juiste software voor uw doeleinden te kiezen en deze te downloaden.



Windows-stuurprogramma installeren (optioneel)

Als u de Brady Express Labels-app of Brady Workstation-software gebruikt, hoeft u het Windows-stuurprogramma niet te installeren. Ga verder naar *“Aansluiten van de printer” op pagina 11*.

Als u oudere Brady software of software van anderen gebruikt, moet u het Windows-stuurprogramma installeren. Zie de pdf *Installatiegids voor het stuurprogramma* op de USB-flashdrive die bij de printer is geleverd.

Aansluiten van de printer

Maak verbinding met de labeling software via Bluetooth® draadloze technologie, een Wi-Fi® draadloos netwerk, of met een usb-kabel.

	Ondersteunde aansluitingen
Computer	
Mobiel apparaat	

Tip: De printer wordt geleverd met Bluetooth ingeschakeld. Als u niet wilt dat Bluetooth is ingeschakeld, tik dan op **Instellingen**, vervolgens op **Verbinding** en schakel Bluetooth uit.

Bluetooth

De printer aansluiten via Bluetooth op een mobiel apparaat:

1. **Op de printer:**
 - a. Zorg dat de printer is ingeschakeld.
 - b. De printer wordt geleverd met ingeschakelde Bluetooth. Controleer of het Bluetooth-symbool in de rechterbenedenhoek van het scherm zichtbaar is.
Als u het Bluetooth-symbool niet ziet, schakel Bluetooth dan in. Tik op **Instellingen**, vervolgens op **verbinding**, dan op **Bluetooth**, en tik vervolgens op de schakelaar (zie hieronder). Rood betekent uit, groen betekent aan.



2. **Op het mobiele apparaat**
Volg de instructies in de mobiele app van Brady Express Labels. Als de printer is gevonden wordt hij aangegeven door het serienummer (tenzij u dit hebt gewijzigd in de naam van de printer als in "*Printernaam*" op pagina 9). Het serienummer bevindt zich in de printer achter de labelrol. Selecteer de printer op het mobiele apparaat.



Opmerking: Als u de naam van de printer wijzigt nadat deze is gekoppeld aan de mobiele app van Brady Express Labels, moet u beide opnieuw koppelen. (Zie "*Printernaam*" op pagina 9.) Ga in de Brady Express Labels-app naar instellingen en voeg de printer opnieuw toe.

USB

Voor een verbinding met een computer via USB 2.0: steek de meegeleverde USB-kabel in de printer en in de computer. Brady Workstation software detecteert de printer automatisch wanneer deze via een USB-kabel is aangesloten.



Wifi


Maak verbinding met een wifi-netwerk door te zoeken naar een netwerk en dit te selecteren of door de netwerkinstellingen handmatig in te voeren. Als de verbinding tot stand is gebracht kan de printer met apparaten in het netwerk communiceren.

BELANGRIJK! Het schermtoetsenbord voor het invoeren van wachtwoorden en gebruikersnamen bevat de letters A-Z (hoofdletters en kleine letters) en de cijfers 0-9. Er zijn geen speciale tekens beschikbaar.


Zoeken naar aansluiting

Dit is de eenvoudigste en meest gebruikte methode voor het maken van een verbinding.

Verbinding maken via een draadloos wifi-netwerk:

1. Zorg dat de printer is ingeschakeld.
2. Tik op **Instellingen**. 
3. Tik op **Verbinding**.
4. Tik op **Wifi-netwerk** om wifi in te schakelen. De printer zoekt naar wifi-netwerken en geeft een lijst met gevonden netwerken. Sleep door de lijst om een netwerk te selecteren. (Als u het netwerk op een statisch IP-adres of DHCP moet vinden, zie dan "*Handmatig instellingen invoeren*" op pagina 13).

Tik op het netwerk dat u wilt gebruiken.

- Als het netwerk niet is vergrendeld, tik er dan op; de printer maakt dan verbinding.
- Als het netwerk is vergrendeld - aangegeven door een slotsymbool - tik dan op het netwerk om een schermtoetsenbord te openen. Voer uw wachtwoord in en tik op .

Opmerking: Als uw netwerk gebruik maakt van WEP-authenticatie, verschijnt in plaats daarvan een menu zodat u zowel het wachtwoord als de WEP-index (sleutel) kunt invoeren.

- Als het netwerk dat u nodig hebt niet in de lijst staat, kan het niet detecteerbaar zijn. Tik op **Overig**. Kies **Persoonlijk netwerk** of **Bedrijfsnetwerk**. Het systeem geeft instellingen weer die horen bij uw selectie. Mogelijk hebt u informatie nodig van uw IT-afdeling om de instellingen in te vullen.

Handmatig instellingen invoeren

Gebruik deze manier als u het netwerk op statisch IP-adres of DHCP moet vinden. Neem contact op met uw netwerkbeheerder voor hulp.

Verbinding maken via een draadloos wifi-netwerk:

1. Zorg dat de printer is ingeschakeld.
2. Tik op **Instellingen**. 
3. Tik op **Verbinding**.
4. Tik op **Geavanceerde netwerkinstellingen**.
5. Tik op **Wifi**.
6. Tik op **IP-instellingen** en dan op een van de volgende.
 - **DHCP:** DHCP-adressering is dynamisch en het systeem maakt gebruik van een DNS-server om het IP-adres van de printer voor u te verkrijgen.
 - **Statisch:** Selecteer statische adressering als u het IP-adres van de printer handmatig moet invoeren.
7. Tik op de Terug-knop om naar de *Wifi-netwerkinstellingen* terug te gaan. 
8. Vul de resterende beschikbare instellingen in met de hulp van uw netwerkbeheerder.
9. Tik op  om naar het startscherm terug te keren.

Afdruk materiaal laden

De BradyPrinter™ M611-printer maakt gebruik van hetzelfde lint en labelmateriaal als de BMP® 61-printer.

Lint laden

Productnummers voor linten beginnen met M61. Bijvoorbeeld M61-R4310.

Opmerking: Het is het beste om het labelmateriaal te verwijderen voor het aanbrengen van het lint. Door het lint te laden met het labelmateriaal in de printer kan het lint beschadigd raken.

Installeren van het lint:

1. Draai de vergrendeling naar de achterkant van de printer om te ontgrendelen.



2. Verwijder het oude lint.



3. Voer het nieuwe lint in.



4. Draai de vergrendeling naar de voorkant van de printer om te vergrendelen.



Het laden van labels

Labels van Brady beschikken over zogenaamde "smart-cell"-technologie waardoor de printer en de labelsoftware van Brady het type label herkennen en automatisch een aantal opmaakparameters voor de labels instellen.

Gebruik echte BMP61-labels van Brady voor optimale prestaties. De labels kunnen worden geïnstalleerd terwijl de stroom is in- of uitgeschakeld.

Opmerking over compatibiliteit van labels:

- M61, M61C en BM61 label supplies zijn compatibel met printers BMP® 61, BradyPrinter™ M611, en BMP® 71 (met een adapter).
- TLS2200-labelmateriaal is compatibel BradyPrinter™ M611 en BMP® 71 printers.
- BM71-labelmateriaal is compatibel met de BradyPrinter™ M611 printer, zie www.BradyID.com voor bijzonderheden.

Laden van labels:

1. Open de klep van de printer.



2. Verwijder de bestaande labelrol.

- a. Als de labelspoel niet leeg is, draait u de spoel voorzichtig terug met uw vinger om het ongebruikte labelmateriaal onder de printkop vandaan te halen.



- b. Pak de geleider van de smartcel van de labelrol vast en duw hem voorzichtig omhoog uit de labelhouder.



3. Verwijder de beschermende tape op het voorste uiteinde van de labels op de nieuwe labelrol.
4. Als er labels aan de bovenkant van de spoel uitkomen, pakt u de hendel van de smartcel en plaatst u de labels recht in het afleescompartiment, en duwt u het voorzichtig totdat het op zijn plaats klikt. Zorg dat de smartcel op de labelrol op gelijke hoogte zit als de lezer in de labelhouder.

smartcel



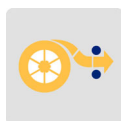
5. Als u iets anders gebruikt dan labelmateriaal van 2 inch breed, schuif de labelmateriaalgeleider dan naar links totdat hij precies tegen de labelrol past en op zijn plaats klikt.



6. Zorg dat de printerkop is vergrendeld. Zorg dat de vergrendelingshendel gericht is naar de voorkant van de printer.
7. Voer de beginrand van de labelrol door de geleide-inkepingen tot hij stopt.



8. Tik op **Aanvoer** op het aanraakscherm om het labelmateriaal naar voren te halen.



9. Sluit de klep van het labelmateriaal door deze naar beneden te duwen totdat hij op zijn plaats vastklikt.

Bulk-laden van labels

Bulk-laden van labels:

1. Haal de labelspoel en de labelinvoer uit de doos.



2. Duw tab A en C in op de doos van het bulklabel en duw de geperforeerde flap naar beneden en scheur deze af.



3. Bevestig de labelinvoer aan de onderkant van de perforatie, met de armen van de invoer aan de buitenkant van de doos.



4. Bevestig de haken van de helling aan de buitenkant van het bulk label toevoerpad op de printer.



5. Plaats de labelspoel in de printer zodat de smartcel op gelijke hoogte ligt met de lezer in de labelhouder. Pas de labelgeleider indien nodig aan.



6. Trek het losse uiteinde van het bulk-labelmateriaal uit de doos en leid dit boven de lade langs naar het toevoerpad voor bulk-labelmateriaal op de printer.



7. Voer de geleidingsrand van de labelrol over de labelspoel door de geleide-inkepingen totdat hij grijpt.

8. Tik op **Aanvoer** op het aanraakscherm om het labelmateriaal naar voren te halen.



9. Sluit de deur van het labelmateriaal.



Kettinglabels laden (verhoogd paneel)

Kettinglabels zoals B-593-labels met verhoogd paneel worden op vrijwel dezelfde manier geladen als bulklabels.

1. Open de printer. Plaats een lege labelspoel in de printer zodat de smartcel op gelijke hoogte ligt met de lezer in de labelhouder. Pas de labelgeleider indien nodig aan.



- Plaats de open labeldoos achter de printer en voer de labels door de sleuf voor externe labels, langs de labelspoel en door de geleide-inkepingen totdat het niet verder kan.



- Tik op **Aanvoer** op het aanraakscherm om het labelmateriaal naar voren te halen.
- Sluit de deur van het labelmateriaal.



De labelcartridge en lintcassette recyclen

Cartridges moeten worden gerecycled volgens de plaatselijke richtlijnen. Voordat ze worden gerecycled moeten de gebruikte cartridges worden gedemonteerd om de afzonderlijke onderdelen los te maken. Deze verschillende onderdelen moeten vervolgens worden gerecycled in de juiste afvalbakken.

Materiaal

- 1/4-inch platte schroevendraaier
- Veiligheidsbril
- Veiligheidshandschoenen



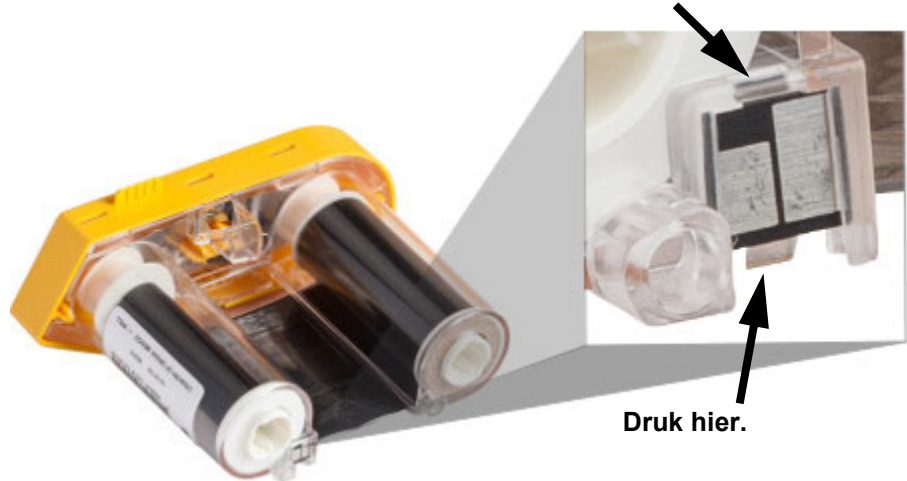
LET OP! Draag persoonlijke beschermingsmiddelen als u een lint- of labelcartridge uit elkaar haalt.

Het lint uit elkaar halen

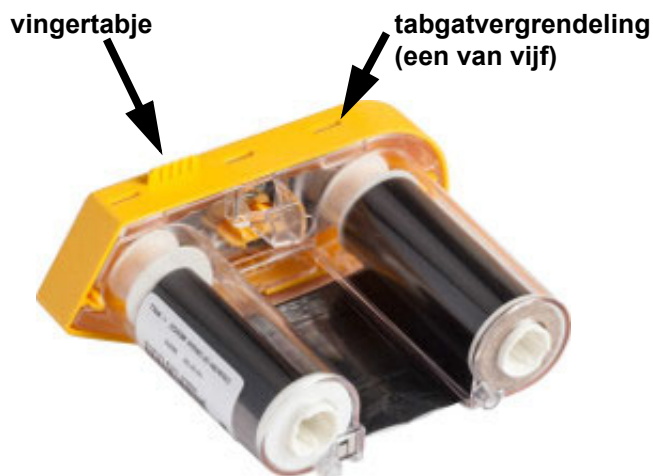
Ga als volgt te werk om het lint uit elkaar te halen:

1. Druk met uw duimnagel het vergrendelingstabje van helder plastic naar beneden. Plaats, terwijl u het tabje naar beneden houdt, het mes van de schroevendraaier boven de smart cell en schuif deze naar beneden. De smart cell glijdt er eenvoudig uit voor verwijdering.

Steek schroevendraaier hier in.



2. Plaats, met het gele lintdeksel naar boven, het mes van de schroevendraaier, door de vijf gaten van het vergrendelingstabje, een voor een, om het vergrendelingstabje naar beneden te drukken. Druk terwijl u de tabjes met de schroevendraaier naar beneden duwt met uw duim of vinger het vingertabje van het lint omhoog. Het lintdeksel gaat open en raakt los van de rest van het systeem.



3. Wrik met de schroevendraaier de metalen lintveer uit de binnenkant van het gele lintdeksel.
4. Als de veer eenmaal is verwijderd, draait u de lintcassette op zijn kant waardoor het lint en de witte spoelen eruit kunnen vallen.
5. Wikkel het lint los van de spoelen, en trek dan voorzichtig het uiteinde van de lint van het zachte kleefmiddel dat het lint aan de spoel vastmaakt.

De cartridge uit elkaar halen

Ga als volgt te werken om de cartridge te openen:

1. Wikkel resterend labelmateriaal van de spoel, en trek voorzichtig het uiteinde van het toevoer van de spoel om het los te maken.
2. Pak de spoel net achter de zwarte afsluitkap vast (waarin de smart cell zit).
3. Duw met uw duim op de achterkant van de zwarte afsluitkap om deze te scheiden van de kern van de labelcartridge.



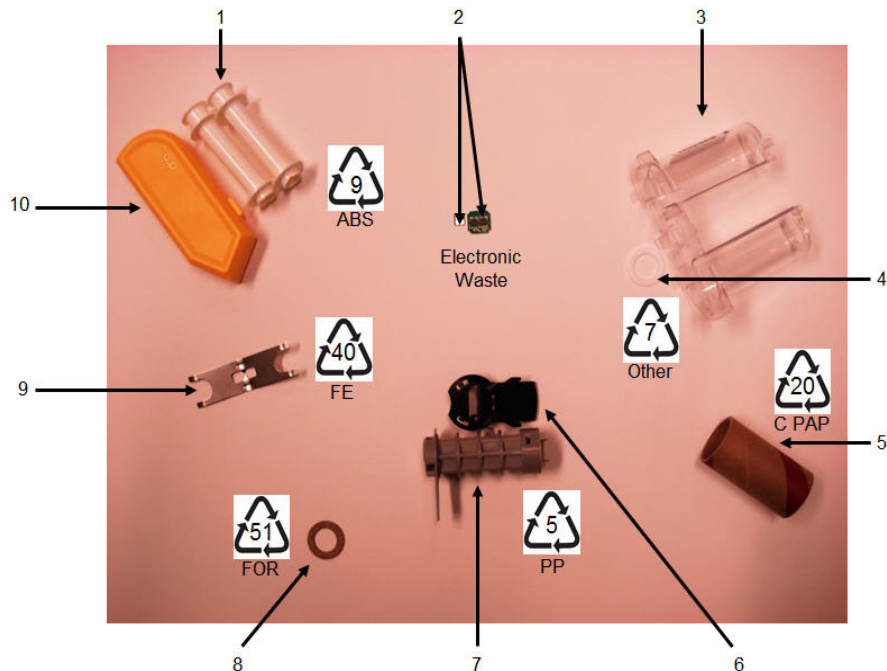
4. Druk vanaf de achterkant van de zwarte afsluitkap het mes van de schroevendraaier tegen de vergrendelingstabjes, waarbij u uitwaartse druk uitoefent. Dit maakt de smart cell los.



5. Schuif de kern van het karton van de plastic cartridgekern.

Componenten recyclen

Deze componenten moeten uit de cartridge worden gehaald en worden gerecycled in overeenstemming met de volgende richtlijnen.



Onderdeel	Materiaal	Prullenmand	
1	Lintspoelen (wit)	ABS	#9 ABS
2	Lint smart cell Smart-cel van labelmateriaal	Elektronica	Elektronisch afval
3	Lintpatroon (helder)	Polycarbonaat (pc)	#7 Overig
4	Ring lint (wit)	PTFE	#7 Overig
5	Kartonnen kern labelmateriaal	Karton	#20 C PAP
6	Afsluitkap labelmateriaal (zwart)	PP	#5 PP
7	Kern cartridge voor labelmateriaal (grijs)	PP	#5 PP
8	Ring lint (kurk)	Kurk/nitril butadiëen	#51 FOR
9	Lint veer	Roestvast staal	#40 FE
10	Tabje van de kap van de linten (geel)	ABS	#9 ABS

Accessoires

De volgende accessoires zijn beschikbaar voor de BradyPrinter™ M611-printer en kunnen afzonderlijk worden besteld bij uw distributeur:

- Magneet (BMP-MAGNET-2)
- Versterkte draagtas (BMP-HC-2)
- Tilbandpakket (BMP-PACK-2)
- Reinigingskit (PCK-5)
- Band (BMP-band-1). Meegeleverd met printer en afzonderlijk te koop.

Magneet

Gebruik de apart gekochte magneetaccessoire om de printer op een voor magneten ontvankelijk metalen oppervlak zoals panelen en I-beams te bevestigen.



WAARSCHUWING! De magneetaccessoire bevat een neodymium magneet.

- Sterke magneten kunnen de juiste werking belemmeren van een pacemaker, defibrillator, insulinepomp, of andere medische instrumenten. Houd magneten op voldoende afstand van iedereen die deze instrumenten draagt.
- Gebruik geen magneten in explosieve ruimten.



- Geef geen sterke magneten aan kinderen (vooral neodymium). Houd dit product buiten het bereik van kinderen.
- Veel magneten zijn broos en kunnen verbrijzelen als ze tegen elkaar of tegen een stalen oppervlak aanklappen. Draag altijd oogbescherming wanneer dit risico aanwezig is.
- Analoge horloges, televisies en computermonitors kunnen permanente schade oplopen wanneer magneten in de nabijheid worden geplaatst.
- Sterke magneten kunnen gevoelige elektronische instrumenten en navigatie-apparatuur beïnvloeden of storen. Houd magneten altijd tenminste op voldoende afstand van dergelijke apparaten.
- Magneten kunnen gegevens vernietigen op magnetische media zoals creditcards, tapestations, diskettes en harde schijven. Houd deze en andere magnetische media uit de buurt van het product om uw gegevens te beschermen.

Verwijder dit product volgens de landelijke en gemeentelijke milieuverordeningen.

Bevestigen van de magneetaccessoire aan de printer:

1. Plaats de magneetaccessoire op het schroefgat aan de onderkant van de printer.



2. Sla de hendel op de schroef omhoog en gebruik deze om de schroef met de hand vast te draaien.



3. Schuif de magneethouderplaten van de magneten af.



De band bevestigen

Gebruik de meegeleverde band om de printer op te hangen.

Bevestigen van de band:

1. Trek de band met het Brady-logo naar boven door de lus aan de voorkant van de printer.



2. Haal de band door de beide D-ringen.



3. Scheid de twee D-ringen van elkaar zodat er tussen hen in genoeg ruimte is voor de band en haal het einde van de band terug tussen de twee ringen.

4. Trek aan het losse uiteinde van de band totdat hij strak staat, en druk de band samen met de haak en lusbevestiging zodat hij plat ligt.



5. Gebruik de derde D-ring om de printer aan een balk of haak op te hangen.

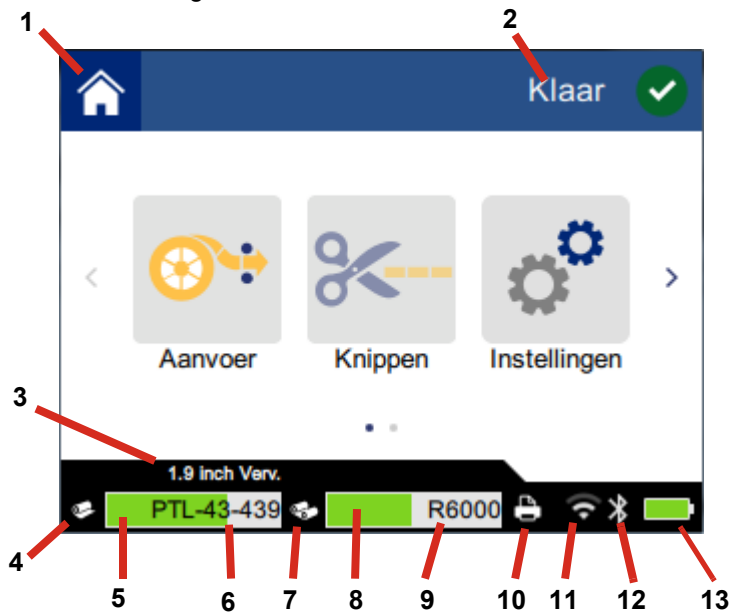


3 Aan de slag

Aanraakscherm

Via het aanraakscherm van de printer kunt u onder meer instellingen configureren, de status controleren en labels aanvoeren en snijden. Raak het scherm met uw vinger aan om een selectie te maken.

Opmerking: Gebruik geen ballpoint of ander puntig voorwerp. Hierdoor kan het schermoppervlak beschadigen.



1 Startscherm	8 Resterend lint
2 Printerstatus	9 Lint artikelnummer
3 Grootte van materiaal	10 Status van afdruktaak
4 Status van landelijke en gemeentelijke	11 Wifi aan en signaal
5 Resterend materiaal	12 Bluetooth aan
6 Artikelnummer	13 Resterende batterijlading
7 Lintstatus	

Navigatie en statusbalk



U kunt op elk moment op de startknop tikken om naar het startscherm terug te gaan.



Tijdens het navigeren door de menu's kunt u op de terugknop tikken om naar de vorige pagina terug te gaan.



Tik op het beginscherm om naar links of rechts te scrollen.

De pictogrammen voor de printer en de status van het materiaal in de statusbalk onderaan het startscherm bieden de volgende informatie.

Pictogram	Betekenis
	De tekst boven dit pictogram geeft aan welk labelmateriaal in de printer is geplaatst.
	De printer kan de geheugencel op het labelmateriaal niet lezen. Het labelmateriaal is mogelijk niet of niet correct geïnstalleerd, of de geheugencel kan beschadigd zijn.
 knippen	De printer ontvangt gegevens van de software.

Gegevens van materiaal

Voor meer informatie over het materiaal en lint, klikt u op het artikelnummer in de statusbalk. Het scherm *Gegevens van materiaal* wordt geopend.



Klik op de x in de rechterbovenhoek om het scherm *Gegevens van materiaal* te sluiten.

Labels maken

Maak labelbestanden met behulp van Brady Workstation-software of met de Brady Express Labels-app. Geef de printer aan wanneer u een labelbestand voor het eerst maakt. Hierdoor kan de software functies bieden die specifiek zijn voor uw printer. Ook detecteert de software automatisch het in de printer geïnstalleerde lint en de labels. Zie *“Software voor het maken van labels” op pagina 10*.

Raadpleeg de documentatie bij de software voor informatie over het gebruik van de software.

Labels afsnijden en laden

Gebruik de snij-instellingen in de software om te bepalen of en wanneer de printer labels moet afsnijden. De software laadt de labels ook automatisch.

Als u handmatig moet afsnijden, tik dan vanuit het startscherm van de printer op **Knippen** of **Aanvoer**.



LET OP! Hou uw vingers uit de buurt van het snijmes. Deze kan knellen of snijden.

Afdrukken

Voordat u gaat afdrukken, moet u een softwareprogramma gebruiken voor het maken van labels. Zie “Labels maken” op pagina 27.

Labels afdrukken:

1. Zorg dat de printer is ingeschakeld en de toevoerklep is gesloten.
2. Open het labelbestand op de computer of het mobiele apparaat.
3. Klik of tik in het programma op Afdrukken.

De software stuurt de labels naar de printer.

Als een afdruktaak wordt onderbroken (bijv. als de labels of het lint op raken), of als u bewust de toevoerklep opent, stopt het systeem automatisch met de afdruktaak en wordt een bericht weergegeven. Volg terwijl het bericht op het scherm staat de instructies om met afdrukken verder te gaan.

Voor foutmeldingen en informatie over het oplossen van problemen, zie Hoofdstuk 5: *Problemen oplossen* vanaf pagina 37.

4 Onderhoud

Systeeminformatie weergeven

Op de pagina *Info* staan versienummers van verschillende onderdelen van het systeem. Controleer de versie van het *firmwarestuurprogramma* als u een firmware-upgrade overweegt. Gebruik de overige informatie op de pagina *Info* als de Brady-ondersteuning daarom vraagt.

Ga als volgt te werk om de systeeminformatie te bekijken:

1. Tik op de startpagina op **Instellingen**.



2. Tik op **Info**. Sleep omhoog of omlaag op het scherm om door alle gegevens te bladeren.

Firmware bijwerken

Upgrades naar firmware (systeemsoftware van de printer) zijn online beschikbaar. Zie “*Systeeminformatie weergeven*” op pagina 29 voor informatie over de huidige firmware-versie van uw printer.



LET OP! Tijdens een firmware-upgrade moet de printer op een stopcontact worden aangesloten. Onderbreek de stroomvoorziening naar de printer niet tijdens een upgrade.

Om de firmware bij te werken:

1. Ga op een computer naar de website voor technische ondersteuning van uw regio. Zie “*Technische dienst en registratie*” op pagina iv.
2. Zoek firmware-updates en de meest recente BradyPrinter™ M611 firmware.
Tip: Als er een database-update beschikbaar is, download die dan ook. Zie “*Updaten van Y- en B-waarden*” op pagina 30.
3. Download de firmware.
4. Sla het gedownloade bestand op naar een USB-flashdrive.
5. Sluit de printer aan op een stopcontact met behulp van het netsnoer en de adapter.
6. Sluit de USB-flashdrive aan op de USB-poort van de printer. De printer herkent het upgradebestand en geeft een bericht weer op het aanraakscherm.
7. Volg de instructies op het aanraakscherm. Als de upgrade is voltooid wordt het systeem automatisch opnieuw gestart.

Updaten van Y- en B-waarden

Y- en B-waarden zijn opgenomen in een database met onderdeelgegevens over label en lint zodat de printer optimaal met verschillende materialen kan werken.

Werk Y- en B-waarden periodiek bij zodat de printer voor elk nieuw labelmateriaal over alle gegevens beschikt. Werk ook bij als u een aangepast labelmateriaal bij Brady hebt besteld en het wordt met nieuwe Y- en B-waarden geleverd.

U hoeft de huidige databaseversie niet te kennen. De printer geeft een bevestigingsbericht met de versienummers tijdens het importeren.

Voor het bijwerken van Y- en B-waarden:

1. Ga op een computer naar de website voor technische ondersteuning van uw regio.
 Zie *“Technische dienst en registratie” op pagina iv.*
2. Zoek firmware-updates en de meest recente BradyPrinter™ M611 database (Y en B) update.
3. Download de database-update.
4. Sla het gedownloade bestand op naar een USB-flashdrive.
5. Sluit de USB-flashdrive aan op de USB-poort van de printer.

6. Blader op het startscherm naar rechts en tik op **Bestanden importeren**.



7. Tik op **Y- en B-bestanden**. Volg de instructies in het venster om het importeren te voltooien. De nieuwe waarden zijn van kracht zodra de import is voltooid.

De printer reinigen

Het reinigen van de printer verbetert de afdrুকwaliteit en de leesbaarheid van de labels. Tevens draagt het reinigen bij tot grotere afdrুক aantallen, een langere levensduur, grotere betrouwbaarheid en betere prestaties van de printer.

Weergavescherm

Ga als volgt te werk om het weergavescherm te reinigen:

1. Bevochtig een zacht (niet-krassend) wattenstaafje met isopropylalcohol, of gebruik wattenstaafjes uit de Brady PCK-6 reinigingskit.
2. Veeg het beeldscherm voorzichtig schoon.

Interne onderdelen

Gebruik een wegwerpbaar reinigingskaart (Brady-onderdeelnummer PCK-5) van BradyPrinter™ M611 waarmee u veilig en effectief vuil, opgedroogde inkt, plakmiddel en ander vuil kunt verwijderen van de thermische printkop, de afdrুকrol en de papierbaan.

Voor het reinigen van de printkop, geleiderol en papierbaan:

1. Verwijder het lint en de labelrol uit de printer. Zie “Afdruk materiaal laden” op pagina 13.
2. Tik terwijl de printer is ingeschakeld op **Instellingen**. 
3. Tik op **Onderhoud** en dan op **Printkop reinigen**.
4. Als het lint is verwijderd, sluit dan de grendel.
5. Stel de labelgeleider in op de breedste positie.
6. Plaats de reinigingskaart in het labelpad totdat hij stopt tegen de printkop en drukrol.



7. Tik op **Uitvoeren** om te beginnen met het reinigen.
8. Nadat het reinigen is voltooid, verwijdert u de reinigingskaart en gooi deze naar behoren weg.
9. Wacht 15 seconden om de printkop, de afdrukrol en de papierbaan te laten drogen alvorens opnieuw het lint en de labels te laden.

De hoes van het snijmes vervangen



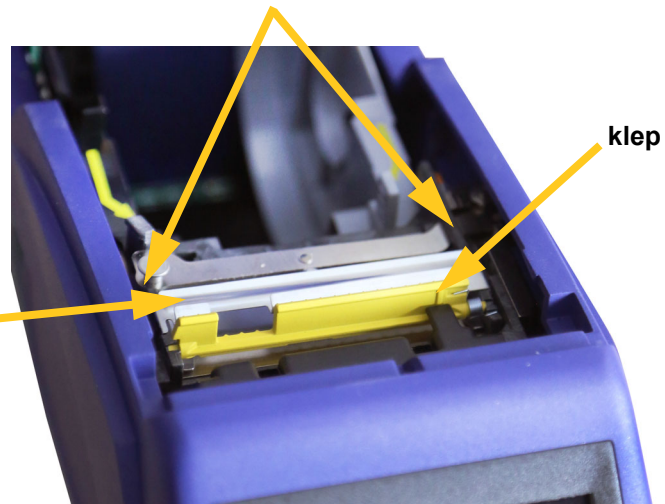
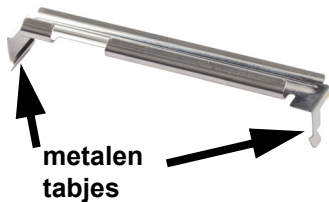
LET OP! Gebruik voor het verwijderen van vastgelopen materiaal van het snijmes geen scherpe voorwerpen zoals een schroevendraaier; deze kunnen de printkop beschadigen. Gebruik een pincet om het materiaal weg te halen.

Houd uw vingers uit de buurt van het snijmes. Deze kan knellen of snijden.

Als de printer per ongeluk valt, kan de hoes van het snijmes losraken of eruit vallen. Als de hoes van het snijmes niet is gedeukt of beschadigd, kunt u de hoes eenvoudig opnieuw in de printer plaatsen.

zijkant van de behuizing van het snijmechanisme

hoes snijmes



WAARSCHUWING! Zet de printer uit voordat u de hoes van het snijmes vervangt.

Om de hoes van het snijmes te verwijderen:

1. Schuif uw vinger vanuit de toevoer-houder onder de rechterkant van de hoes van het snijmes, en trek het voorzichtig omhoog om de hoes los te maken.
De hoes van het snijmes klikt gemakkelijk in.



Ga als volgt te werk om de hoes van het snijmes opnieuw te plaatsen:

1. Pak de hoes van het snijmes aan de bovenkant vast met het uitgesneden deel van het mes gericht naar het weergavescherm (niet naar de toevoer-houder).
2. Trek de gele klep naar voren, en plaats het mes dan strak tegen de gele klep met de metalen tabjes over de buitenkant van de behuizing van het snijmes.
De hoes van het snijmes klikt gemakkelijk in.



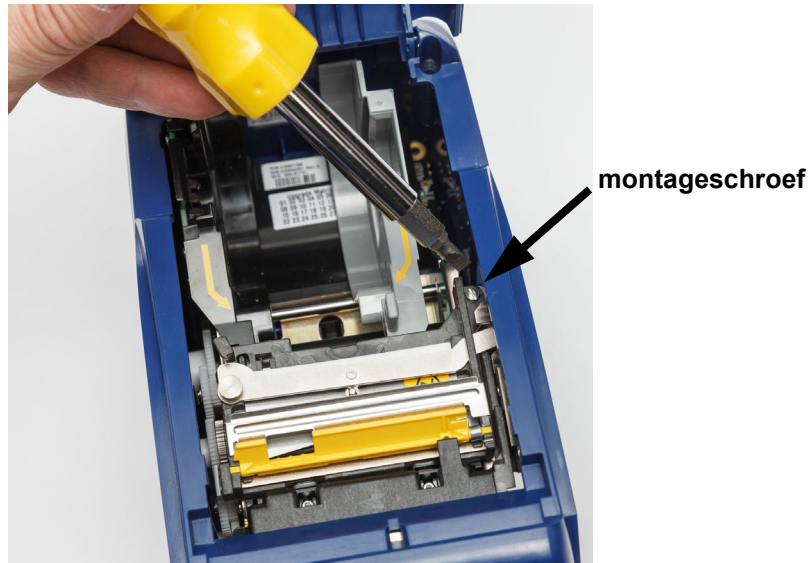
Vervangen van het snijmenstelsel



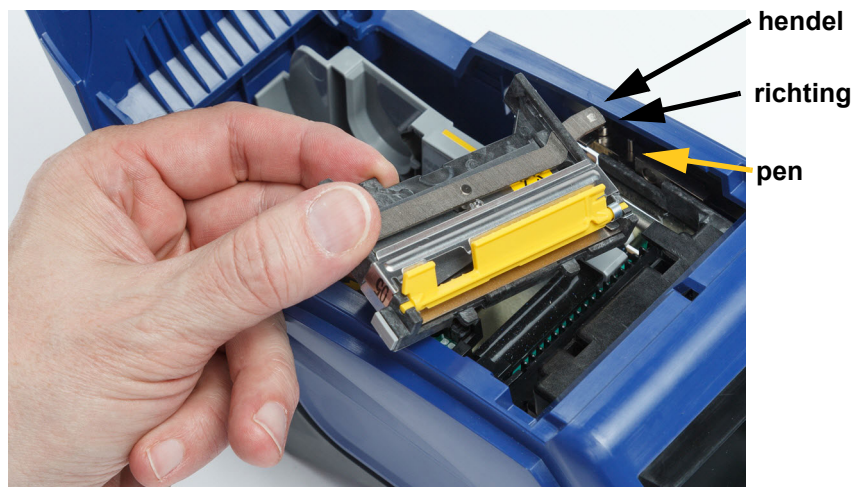
LET OP! Ga voorzichtig te werk met de plastic behuizing van het snijmenstelsel. Houd uw vingers uit de buurt van het snijmes. Deze kan knellen of snijden.

Om het snijmenstelsel te vervangen:

1. Verwijder de hoes van het snijmes. Zie *“De hoes van het snijmes vervangen”* op pagina 32.
2. Tik op het startscherm op **Instellingen**. 
3. Tik op **Onderhoud** en dan op **Snijmes vervangen**. Hierdoor wordt het mes in positie gebracht voor onderhoud, en wordt de montageschroef zichtbaar.



4. Draai de montageschroef los.
5. Verwijder het snijmenstelsel.



6. Installeer het nieuwe snijsamenstelsel waarbij de twee tabjes zijn geplaatst zoals aangegeven in de onderstaande afbeelding en de hefboom tussen het lager en de pen aan de aandrijving zoals in de afbeelding hierboven.



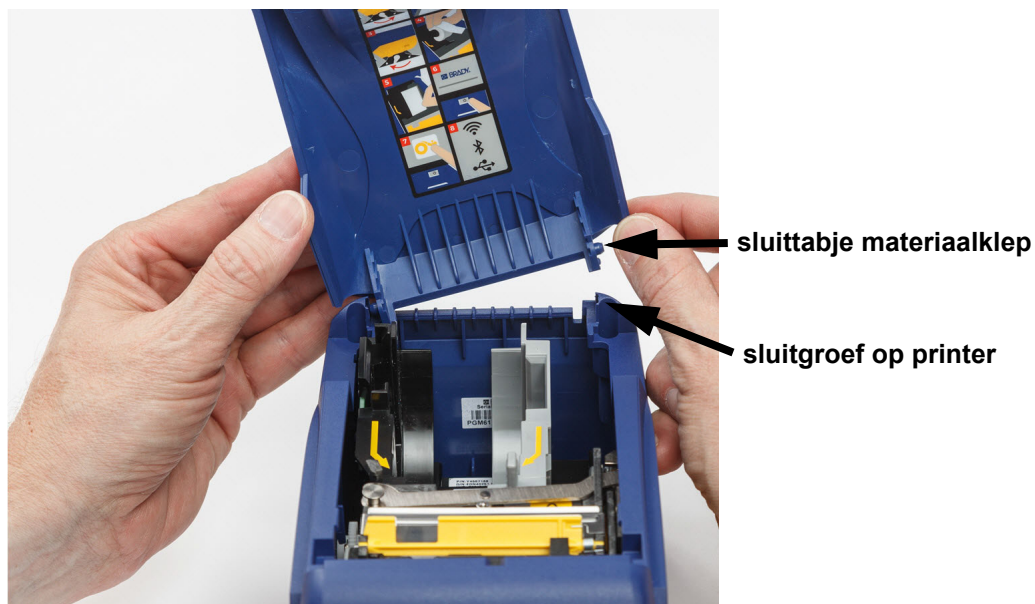
7. Draai de montageschroef vast.
8. Tik op het aanraakscherm op **Klaar** om het snijmes terug te brengen in de uitgangspositie.

Klep voor labelmateriaal vervangen

Als de printer per ongeluk valt, kan het deksel van het afdrukmateriaal losraken of eruit vallen. Als de klep niet beschadigd is, kunt u deze eenvoudig weer aan de printer bevestigen. De klep moet aan de printer bevestigd en gesloten zijn voordat kan worden afgedrukt en gesneden.

Opnieuw bevestigen van de materiaalklep:

1. Plaats het sluittabje van de materiaalklep aan de ene kant van de klep met de bijbehorende sluitgroef op de printer.
2. Druk de andere kant van de materiaalklep voorzichtig plat zodat het vergrendelingstabje in de andere sluitgroef van de printer kan schuiven.
3. Duw naar beneden zodat de materiaalklep op zijn plaats klikt.



5 Problemen oplossen

De volgende hoofdstukken bieden informatie waarmee problemen met de printer kunnen worden opgelost.

- Het hoofdstuk *“Scenario's voor probleemoplossingen”* hieronder bevat een overzicht van mogelijke problemen met informatie over de oorzaak en de oplossingen ervan.
- *“Foutberichten” op pagina 39* bevat een overzicht van foutberichten met kruisverwijzingen naar verwante informatie in deze handleiding.

Scenario's voor probleemoplossingen

Als u tijdens het gebruik van de BradyPrinter™ M611 printer problemen ondervindt, raadpleeg dan de volgende rubrieken voor hulp bij het oplossen van het probleem.

- *“Lintcartridge wil de invoer niet ingaan” op pagina 37*
- *“Mes snijdt niet goed af” op pagina 38*
- *“Printer gaat niet aan” op pagina 38*
- *“Printer schakelt zichzelf uit” op pagina 38*
- *“Scherm reageert niet” op pagina 38*

Lintcartridge wil de invoer niet ingaan

Probleem: Lintcartridge gaat moeilijk de invoer in.

Oplossingen:

- Zorg dat het lint in de goede richting is geplaatst.
- Controleer of er tussen de rollen speling is in het lint. Is dat het geval, draai de opwikkelspoel dan naar rechts aan om de speling te verwijderen.



Mes snijdt niet goed af

Probleem: Er worden labels afgedrukt maar niet afgesneden, of de snedes zijn ongelijkmatig en rafelig.

Oplossingen:

- Er kan kleefmiddel tussen de bladen terecht zijn gekomen. Reinig de snijmesses met een vochtig wattenstokje uit de reinigingskit. Zie *“De printer reinigen” op pagina 30*.
- Controleer of de snij-instellingen in de software naar wens zijn (tussen labels of aan het einde van de taak).

Printer gaat niet aan

Probleem: Er gebeurt niets wanneer ik op de power-knop druk.

Oplossing: De batterij moet misschien worden opgeladen. Sluit de printer aan op een stopcontact met de wisselstroomadapter die bij de printer is geleverd. Meer informatie hierover vindt u in *“Stroom en batterij” op pagina 5*.

Printer schakelt zichzelf uit

Probleem: De printer schakelt zichzelf vaak uit.

Oplossingen:

- De batterij is bijna leeg. Sluit de printer aan op een stopcontact met de wisselstroomadapter die bij de printer is geleverd. Meer informatie hierover vindt u in *“Stroom en batterij” op pagina 5*.
- De printer kan zijn ingesteld om na een te korte tijd automatisch af te sluiten.

Scherm reageert niet

Probleem: Er kan een interne fout hebben plaatsgevonden met het scherm, of de batterij kan bijna leeg zijn.

Oplossingen:

- Druk op de aan/uit-toets om de printer in of uit te schakelen.
- Sluit de printer aan op een stopcontact met de wisselstroomadapter die bij de printer is geleverd.

Foutberichten

Foutmeldingen op de printer bevatten instructies om de situatie te verhelpen. In de onderstaande tabel staan foutmeldingen en eventueel verwijzingen naar aanvullende informatie in deze handleiding.

Naam van de fout	Bijbehorende informatie
Laag geheugen	Volg de instructies op het printerscherm.
Geen materiaal	<i>"Het laden van labels" op pagina 15</i>
Geen lint	<i>"Lint laden" op pagina 14</i>
Printkop te heet	<i>"Fysieke- en omgevingseigenschappen" op pagina 2</i>
Printkop is te koud	<i>"Fysieke- en omgevingseigenschappen" op pagina 2</i>
Deur is open	Voor de veiligheid moet de printer met de klep gesloten worden bediend.
Toevoer leeg	<i>"Het laden van labels" op pagina 15</i>
Ongeldige toevoer	<i>"Het laden van labels" op pagina 15</i>
Kan niet verbinden met draadloos netwerk	<i>"Bluetooth" op pagina 11</i> <i>"Wifi" op pagina 12</i>
Onderhoud vereist	<i>"De printer reinigen" op pagina 30</i>
Materiaal laden mislukt.	<i>"Het laden van labels" op pagina 15</i>
Blokkering van toevoer	<i>"Het laden van labels" op pagina 15</i>
Blokkering van mes	Gebruik geen scherpe voorwerpen zoals een schroevendraaier om het vastgelopen materiaal te verwijderen; deze kunnen de printkop beschadigen. Gebruik een pincet om het materiaal weg te halen. Zie <i>"De hoes van het snijmes vervangen" op pagina 32</i> en <i>"Vervangen van het snijmenstelsel" op pagina 33</i> voor informatie over het bereiken van het mes.
Lint en materiaal komen niet overeen	Volg de instructies op het printerscherm.
Lint leeg	<i>"Lint laden" op pagina 14</i>
Ongeldig lint	<i>"Lint laden" op pagina 14</i>
Vergrendelhendel open	<i>"Printercomponenten" op pagina 4</i>
Y/B-bestandsfout	<i>"Updaten van Y- en B-waarden" op pagina 30</i>
Bezig met uitschakelen	<i>"Automatisch uitschakelen" op pagina 6</i>
Batterij bijna leeg	<i>"Stroom en batterij" op pagina 5</i>

A Naleving van regelgeving

Naleving van voorschriften en goedkeuringen van overheidsinstanties

Verenigde Staten

FCC-kennisgeving

Opmerking: Deze apparatuur is getest en voldoet aan de beperkingen van een digitaal apparaat van Klasse A volgens Deel 15 van de FCC-richtlijnen. Deze beperkingen zijn bedoeld om redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke storing wanneer de apparatuur in een commerciële omgeving wordt gebruikt. Door deze apparatuur wordt radiofrequentie-energie voortgebracht en verbruikt, en als de apparatuur niet volgens de instructiehandleiding wordt geïnstalleerd en gebruikt, kan deze schadelijke radiostoring veroorzaken.

Gebruik van deze apparatuur in een huishoudelijke omgeving kan schadelijke storing veroorzaken. In dat geval dient de gebruiker op eigen kosten de storing op te lossen.

Wijzigingen of veranderingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door de organisatie die verantwoordelijk is voor de naleving, kunnen de bevoegdheid van de gebruiker voor het gebruik van de apparatuur nietig maken.

Dit apparaat voldoet aan Deel 15 van de FCC-voorschriften. Werking is onderhevig aan de volgende twee voorwaarden: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke interferentie veroorzaken, en 2) dit apparaat moet elke ontvangen interferentie accepteren, inclusief storing die ongewenste werking kan veroorzaken.

Canada

Innovatie, Wetenschap en Economische ontwikkeling (ISED)

Canada ICES-003:

CAN ICES-3 (A)/NMB-3(A)

Mexico

IFETEL-kennisgeving: Werking is onderhevig aan de volgende twee voorwaarden: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke interferentie veroorzaken, en 2) dit apparaat moet elke ontvangen interferentie accepteren, inclusief storing die ongewenste werking kan veroorzaken.

Jamaica

Dit product bevat een type goedgekeurde module door Jamaica: SMA – M611

Verklaring Taiwan

Klasse A verklaring

警告使用者

這是甲類的資訊產品，在居住的環境中使用時，可能會造成射頻干擾，在這種情況下，使用者會被要求採取某些適當的對策。

Taiwanese verklaring over beperkte stoffen (RoHS-verklaring) met betrekking tot dit product is beschikbaar op www.BradyID.com/M611compliance.

Europa



WAARSCHUWING! Dit is een product van Klasse A. In de huiselijke omgeving kan dit product storing op radio-ontvangst veroorzaken wat ertoe kan leiden dat de gebruiker gepaste maatregelen moet ondernemen.



Richtlijn betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur
In overeenstemming met de Europese AEEA-richtlijn, dient dit apparaat te worden gerecycled volgens plaatselijke richtlijnen.

RoHS Richtlijn 2011/65/EG, 2015/863/EG

Dit product bezit de CE-markering en voldoet aan de richtlijn van de Europese unie 2011/65/EU VAN HET EUROPESE PARLEMENT EN DE RAAD van 8 juni 2011 betreffende de beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur.

EU-richtlijn 2015/863 van 31 maart 2015 strekt tot wijziging van Bijlage II bij richtlijn 2011/65/EG van het Europees Parlement en van de Raad wat betreft de lijst met verboden stoffen.

Richtlijn voor batterijen 2006/66/EC



Dit product bevat een lithium knoopcelbatterij. Het symbool links met de vuilnisbak met een kruis erdoor wordt gebruikt om 'aparte vuilnisophaaldiensten' aan te duiden voor alle batterijen en accu's volgens de Europese Richtlijn 2006/66/EC. Batterijen mogen niet als ongescheiden afval worden weggegooid. Deze richtlijn stelt het kader vast voor het inleveren en verwerken van gebruikte batterijen en accu's die aan het eind van hun levensduur gescheiden dienen te worden ingezameld en verwerkt. Gooi de batterij weg volgens de bij u geldende plaatselijke richtlijnen.

Kennisgeving aan recyclingbedrijven

Ga als volgt te werk bij het verwijderen van de lithium knoopcel batterij:

1. Neem de printer uit elkaar en zoek naar de lithiumbatterijmunt op de moederkaart van het apparaat.
2. Wrik met een kleine schroevendraaier de batterij uit zijn houder en verwijder hem uit de printer. Voer af in overeenstemming met plaatselijke regelgeving.

Turkije

Turks Ministerie van Milieu en Bosbouw

(Richtlijn over de beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur).

Türkiye Cumhuriyeti: EEE Yönetmeliğine Uygundur

China

Chinese RoHS-informatie over dit product is beschikbaar op www.BradyID.com/M611compliance.

Regulatorische informatie betreffende draadloos gebruik

Voorgescreven markeringen, afhankelijk van de landelijke certificaten, worden aangebracht op de hostprinter om aan te duiden dat radiogoedkeuring is verkregen.



WAARSCHUWING! Bediening van het apparaat zonder regulatorische goedkeuring is illegaal

Radioprotocol	WLAN IEEE 802.11b/g/n	Bluetooth Classic
RF bedieningsfrequentie	2,412 – 2,462 GHz	2,402 – 2,480 GHz
RF Uitgangsvermogen	< +20dBm EIRP (100mW)	< +20dBm EIRP (100mW)
Antennetype \ antennewinst	PCB volgantenne \ -3,06 dBi	PCB volgantenne \ 1,00 dBi
Milieu bediening en opslag (radiomodules)	-40 tot 85° C Opmerking: Denk aan de gebruikshandleiding van de hostprinter voor de maximum bedieningstemperatuur	

Verenigde Staten

Federale Communicatie Commissie (FCC)

Opmerking: Deze apparatuur is getest en voldoet aan de beperkingen van een digitaal apparaat van Klasse A volgens Deel 15 van de FCC-richtlijnen. Deze beperkingen zijn bedoeld om redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke storing wanneer de apparatuur in een commerciële omgeving wordt gebruikt. Door deze apparatuur wordt radiofrequentie-energie voortgebracht en verbruikt, en als de apparatuur niet volgens de instructiehandleiding wordt geïnstalleerd en gebruikt, kan deze schadelijke radiostoring veroorzaken.

Gebruik van deze apparatuur in een huiselijke omgeving kan schadelijke storing veroorzaken. In dat geval dient de gebruiker op eigen kosten de storing op te lossen.

Wijzigingen of veranderingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door de organisatie die verantwoordelijk is voor de naleving, kunnen de bevoegdheid van de gebruiker voor het gebruik van de apparatuur nietig maken.

Dit apparaat voldoet aan Deel 15 van de FCC-voorschriften. Werking is onderhevig aan de volgende twee voorwaarden: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke interferentie veroorzaken, en 2) dit apparaat moet elke ontvangen interferentie accepteren, inclusief storing die ongewenste werking kan veroorzaken.

Verklaringen over het plaatsen van een ander toestel op dezelfde locatie: Om te voldoen aan de FCC RF blootstellingsrichtlijnen, mag de antenne die wordt gebruikt voor deze transmissie niet op dezelfde locatie worden geplaatst of samenwerken met een andere transmissie/antenne behalve als deze al zijn ingesteld op de radiomodule.

RF-blootstellingsrichtlijnen: Het uitgestraald uitgangsvermogen van dit apparaat is ruim onder de limieten voor radiofrequentiestraling. Om de mogelijkheid van het overschrijden van de limieten voor radiofrequentiestraling voor een ongecontroleerde omgeving te vermijden, moet er minimaal 20 cm afstand worden gehouden van een PCB-antenne van de WiFi radiomodule (intern) tot het hoofd, de nek of het lichaam tijdens normale werking.

Canada

Innovatie, Wetenschap en Economische ontwikkeling (ISED)

CAN ICES-3 (A)/NMB-3(A)

Dit toestel voldoet aan devergunningvrije Industry Canada RSS-normen. Werking is onderhevig aan de volgende twee voorwaarden:

1. Dit apparaat mag geen storing veroorzaken, en
2. dit apparaat moet alle ontvangen storing accepteren, inclusief storing die ongewenste werking van het apparaat tot gevolg kan hebben.

Verklaringen over het plaatsen van een ander toestel op dezelfde locatie: Om te voldoen aan de FCC RF blootstellingsrichtlijnen, mag de antenne die wordt gebruikt voor deze transmissie niet op dezelfde locatie worden geplaatst of samenwerken met een andere transmissie/antenne behalve als deze al zijn ingesteld op de radiomodule.

RF-blootstellingsrichtlijnen/ Belangrijke opmerking: Deze uitrusting voldoet aan de limieten voor blootstelling aan ISED-straling, die zijn opgesteld voor een ongecontroleerde omgeving. Deze uitrusting moet worden geïnstalleerd en bediend met een minimale afstand van 20 cm tussen de radiator en uw lichaam.

Note Importante: Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

Mexico

IFETEL-kennisgeving:

"La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada."

Brazilië

ANATEL verklaring: 
4208-15-3693

Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito a proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário.

Este produto contém a placa model GS2011MIPS, código de homologação ANATEL 4208-15-3693.

Europese Unie

Dit is een product van Klasse A. In de huiselijke omgeving kan dit product storing op radio-ontvangst veroorzaken wat ertoe kan leiden dat de gebruiker gepaste maatregelen moet ondernemen.

Radio Equipment Directive (RED) 2014/53/EC

- a. Frequentiebanden waarin de radio-apparatuur werkt: 2.401GHz tot 2.483GHz
- b. Maximaal doorgegeven radiofrequentievermogen in de frequentieband(en) waarin de radioapparatuur werkt: < +20dBm EIRP (100mW)

Internationaal

The WiFi radio module used in Brady host printers comply with internationally recognized standards covering human exposure to electromagnetic fields, i.e. EN 62311 "Assessment of electronic and electrical equipment related to human exposure restrictions for electromagnetic fields (0 Hz - 300 GHz)".

Japan

MIC \ TELECOM: 006-000263

MIC \ TELECOM: 209-J00171

当該機器には電波法に基づく、技術基準適合証明等を受けた特定無線設備を装着している。

B Licenties

Licentieovereenkomst voor eindgebruikers van Microsoft Windows CE®

U hebt een apparaat aangeschaft dat is voorzien van software waarvoor Brady Worldwide, Inc. een licentie heeft verkregen van Microsoft Licensing of een van haar zusterondernemingen ("MS"). De geïnstalleerde softwareproducten van Microsoft worden, evenals bijbehorend materiaal, drukwerken en "online" of elektronische documentatie (de "SOFTWARE"), beschermd door internationale wetten en verdragen met betrekking tot intellectueel eigendom. Er wordt een licentie voor de SOFTWARE verleend, maar de SOFTWARE wordt niet verkocht. Alle rechten voorbehouden.

INDIEN U NIET AKKOORD GAAT MET DEZE LICENTIEOVEREENKOMST VOOR EINDGEBRUIKERS, MAG U HET APPARAAT NIET GEBRUIKEN EN DE SOFTWARE NIET KOPIËREN. NEEM ECHTER ONMIDDELLIJK CONTACT OP MET BRADY WORLDWIDE, INC. VOOR INSTRUCTIES MET BETREKKING TOT DE RETOURNERING VAN HET ONGEBRUIKTE APPARAAT VOOR EEN TERUGBETALING. ELK GEBRUIK VAN DE SOFTWARE, AL DAN NIET IN COMBINATIE MET HET APPARAAT, IMPLICEEFT INSTEMMING MET DEZE LICENTIEOVEREENKOMST VOOR EINDGEBRUIKERS (OF BEKRACHTIGING VAN EERDERE INSTEMMING).

VERLENING VAN SOFTWARELICENTIE: Deze licentieovereenkomst voor eindgebruikers verleent u de volgende licentie:

U mag de SOFTWARE uitsluitend op het APPARAAT gebruiken.

NIET FOUTBESTENDIG. DE SOFTWARE IS NIET FOUTBESTENDIG. BRADY WORLDWIDE, INC. HEEFT ONAFHANKELIJK BEPAALD HOE DE SOFTWARE IN HET APPARAAT MOET WORDEN GEBRUIKT EN MS HEEFT BRADY WORLDWIDE, INC. HAAR VERTROUWEN GESCHONKEN OM VOLDOENDE TESTS UIT TE VOEREN OM TE BEPALEN DAT DE SOFTWARE GESCHIKT IS VOOR GEBRUIK.

GEEN GARANTIE OP DE SOFTWARE. De SOFTWARE wordt geleverd in de huidige toestand en inclusief alle eventuele fouten. ALLE RISICO'S OP HET GEBIED VAN KWALITEIT, PRESTATIES, CORRECTHEID EN INSPANNING (INCLUSIEF DE AFWEZIGHEID VAN NALATIGHEID) BERUSTEN BIJ U. ER WORDT EVENMIN GARANTIE VERLEEND TEGEN NIET-OPTIMAAL GEBRUIK VAN DE SOFTWARE OF TEGEN EVENTUELE INBREUKEN. ALS U GARANTIES MET BETREKKING TOT HET APPARAAT OF DE SOFTWARE HEBT ONTVANGEN, DAN ZIJN DEZE GARANTIES NIET AFKOMSTIG VAN EN NIET BINDEND VOOR MS.

Java-ondersteuning. De SOFTWARE bevat mogelijk ondersteuning voor programma's die in Java geschreven zijn. Java-technologie is niet foutbestendig en is niet ontworpen, geproduceerd of bedoeld voor gebruik of wederverkoop als online controlemechanisme in risicodragende omgevingen waarin foutvrije prestaties vereist zijn, zoals bij de besturing van nucleaire faciliteiten, navigatie- en communicatiesystemen voor de luchtvaart, luchtverkeersleiding, levensinstandhoudende machines of wapensystemen, waarbij een fout in de Java-technologie rechtstreeks zou kunnen leiden tot dodelijke ongevallen, persoonlijk letsel of ernstige fysieke schade of milieuschade. Sun Microsystems, Inc. heeft MS contractueel verplicht deze aansprakelijkheidsuitsluiting op te nemen.

Geen aansprakelijkheid voor bepaalde schade. VOOR ZOVER WETTELIJK TOEGESTAAN, WIJST MS ELKE AANSPRAKELIJKHEID AF VOOR ALLE INDIRECTE, BIJZONDERE, INCIDENTELE OF GEVOLGSCHADE VOORTKOMEND UIT OF VERBANDHOUDEND MET HET GEBRUIK OF FUNCTIONEREN VAN DE SOFTWARE. DEZE BEPERKING GELDT OOK WANNEER EEN EVENTUELE REMEDIE NIET VOLDOET AAN DE DOELSTELLING. IN GEEN ENKEL GEVAL IS MS AANSPRAKELIJK VOOR EEN BEDRAG HOGER DAN TWEEHONDERDVIJFTIG AMERIKAANSE DOLLARS (USD 250,00).

Beperkingen ten aanzien van reverse-engineering, decompilering en demontage. Reverse-engineering, decompilering en demontage van de SOFTWARE is niet toegestaan, tenzij dergelijke activiteiten expliciet geheel of gedeeltelijk worden toegestaan door de van toepassing zijnde wetgeving, deze beperking onverlet latend.

OVERDRACHT VAN DE SOFTWARE BEPERKT TOEGESTAAN. Het is toegestaan de rechten voortvloeiend uit deze licentieovereenkomst voor eindgebruikers permanent over te dragen, doch uitsluitend als onderdeel van een definitieve verkoop of overdracht van het APPARAAT en op voorwaarde dat de ontvanger instemt met deze licentieovereenkomst voor eindgebruikers. Als de SOFTWARE een upgrade betreft, dienen bij een overdracht tevens alle eerdere versies van de SOFTWARE te worden overgedragen.

EXPORTBEPERKINGEN. U erkent dat de SOFTWARE afkomstig is uit de Verenigde Staten. U stemt erin toe zich te houden aan alle op de SOFTWARE van toepassing zijnde nationale en internationale wetgeving, waaronder begrepen de U.S. Export Administration Regulations en de beperkingen die door de Amerikaanse en andere overheden zijn opgelegd ten aanzien van eindgebruikers, eindgebruik en bestemmingslanden. Voor meer informatie over het exporteren van de SOFTWARE verwijzen wij u naar <http://www.microsoft.com/exporting>.

Badge “Gefabriceerd voor Apple”

Gebruik van de badge “Gefabriceerd voor Apple” wil zeggen dat een accessoire speciaal voor aansluiting op het door de badge aangegeven Apple-product is ontworpen, en door de ontwikkelaar als geschikt wordt aangemerkt om te voldoen aan de prestatienormen van Apple. Apple is niet verantwoordelijk voor de werking van dit apparaat of voor het voldoen aan veiligheidsnormen en wet- en regelgeving.